

学生课外
心读书系

拼音版

ZHONGGUO LISHI GUSHI

中国历史 故事

鸿恩 / 主编



江西美术出版社
全国百佳出版社



ZHONGGUO LISHI GUSHI

中国历史故事

拼音版

鸿恩 主编



江西美术出版社
全国百佳出版单位

图书在版编目 (CIP) 数据

中国历史故事: 拼音版 / 鸿恩主编. -- 南昌: 江西美术出版社, 2017.1
(学生课外必读书系)

ISBN 978-7-5480-4958-6

I. ①中… II. ①鸿… III. ①儿童故事—历史故事—作品集—中国 IV. ①I287.5

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2016) 第 260648 号

出品人: 汤晓红

责任编辑: 刘芳 廖静 陈军 刘霄汉

责任印刷: 谭勋

书籍设计: 施凌云 潘松

江西美术出版社邮购部

联系人: 熊妮

电话: 0791-86565703

QQ: 3281768056

学生课外必读书系

中国历史故事: 拼音版 鸿恩 主编

出版: 江西美术出版社

社址: 南昌市子安路66号

邮编: 330025

电话: 0791-86566274

发行: 010-58815874

印刷: 北京中创彩色印刷有限公司

版次: 2017年1月第1版

印次: 2017年1月第1次印刷

开本: 720 × 1020 1/16

印张: 12

ISBN: 978-7-5480-4958-6

定价: 16.80元

本书由江西美术出版社出版。未经出版者书面许可, 不得以任何方式抄袭、复制或节录本书的任何部分。

本书法律顾问: 江西豫章律师事务所 晏辉律师

赣版权登字-06-2016-839

版权所有, 侵权必究



前言

QIANYAN

中国的历史悠久、深厚，那么多人物和事件，要全讲给孩子确实不容易；要让他们有兴趣看，能够明白、记住更是难事。在本书里，编者没有就事论事地照搬正史，而是从上古三代、春秋战国、秦汉、三国两晋南北朝、隋唐五代、宋元、明朝、清朝这数千年的历史里，精心选择各类故事，讲给孩子听。

本书在编撰时参考了大量的历史资料，主要内容包括政治故事、战争故事、英雄故事、名人故事等。我们站在还原历史真实的角度，尽量避免冗长的叙述，采用富有启发性的故事来诠释历史，展现智慧，尽量做到内容丰富、有趣，易于阅读和理解。

这些故事里，既有金戈铁马、波澜壮阔的战争大场面，也有绵里藏针、斗智斗勇的小细节，基本囊括少年儿童应该了解的全部历史人物和历史事件。孩子通过这些故事，就能了解中国历史的基本概貌，激起他们进一步了解和學習中国历史的愿望。

故事篇幅短小，一人一事，一事一议，生动活泼，真实感人，情节不复杂

却含义深刻，语言通俗又好读易懂，很适合孩子阅读。这些脍炙人口、广为流传的历史小故事，就像史海中撷取的一颗颗晶莹剔透、熠熠生辉的珍珠，对陶冶孩子的情操，增长历史知识，学好语文都有很大的帮助。

考虑到读者多为青少年朋友，本书在语言上更加贴近他们的阅读习惯，力求通俗易懂、生动活泼，用最朴实的语言，讲述最奇妙的故事，揭示出最深刻的道理。为了更好地配合阅读，编者还认真选配了五十余幅插图，图文并茂，孩子不仅能阅读生动有趣的故事，还能欣赏到精美的插图，更直观地看到故事中真实的场景和栩栩如生的形象，如同欣赏一幕幕精彩的动画。此外，全书还加注了拼音，扫清了孩子阅读时的疑难障碍，是伴随孩子成长的最佳阅读范本。



目录

MULU



第一章 上古三代

华夏始祖——黄帝 / 2

大禹治水 / 5

商汤讨伐夏桀 / 7

武王伐纣 / 10

骊山烽火 / 14

第二章 春秋战国

鲍叔牙荐管仲 / 18

晏子出使楚国 / 21

孔丘周游列国 / 25

商鞅立木 / 29



孙臆智斗庞涓 / 32

屈原投江 / 36

第三章 秦汉

信陵君窃符救赵 / 40

图穷匕首见 / 44

秦始皇筑长城 / 48

项庄鸿门宴舞剑 / 50

司马迁忍辱著《史记》 / 54

昭君出塞 / 58



第四章 三国两晋南北朝

官渡之战 / 62

刘备三顾茅庐 / 66



- 周瑜赤壁布火阵 / 70
- 王濬楼船破东吴 / 74
- 魏孝文帝迁都行改革 / 78
- 陈后主骄奢亡国 / 82

第五章 隋唐五代

- 隋炀帝修大运河 / 86
- 李渊建立唐朝 / 90
- 玄武门之变 / 94
- 魏徵刚正敢谏 / 98
- 文成公主入藏 / 101
- 安史之乱结束 / 105
- 耶律父子建辽 / 108
- 李存勖统一北方 / 111

第六章 宋元

- 陈桥驿兵变 / 116
- 李后主亡国 / 120
- 杨家将一门忠勇 / 124
- 王安石变法 / 128
- 阿骨打反辽建金 / 131
- 忽必烈建立元朝 / 135



第七章 明朝

朱元璋大战鄱阳湖 /140

朱棣兴兵夺皇位 /145

海瑞冒死谏皇帝 /149

魏忠贤迫害东林党 /152

崇祯帝煤山自尽 /156



第八章 清朝

康熙平“三藩” /162

三战噶尔丹 /166

林则徐虎门销烟 /170

曾国藩镇压太平军 /174

北洋水师全军覆没 /178





DI-YI ZHANG

第一章

S H A N G G U S A N D A I

上古三代



huá xià shǐ zǔ huáng dì 华夏始祖——黄帝

yuǎn gǔ shí qī zài wǒ guó liáo kuò de huáng hé cháng jiāng liú yù shēng huó zhe xǔ
远古时期，在我国辽阔的黄河、长江流域，生活着许
duō bù luò huáng dì jí jù xiū yǎng yòu néng lì chū zhòng tā dài rén chéng kěn yǒu ài
多部落。黄帝极具修养又能力出众。他待人诚恳、友爱，
zài zú rén zhōng xiǎng yǒu hěn gāo de wēi wàng bèi rén men tuī jǔ wéi huá zú bù luò de shǒu lǐng
在族人中享有很高的威望。被人们推举为华族部落的首领。

zài huáng dì de lǐng dǎo xià huá zú bù luò de huó dòng fàn wéi rì jiàn kuò dà cóng
在黄帝的领导下，华族部落的活动范围日渐扩大，从
fā xiáng dì shǎn xī běi bù zhú jiàn xiàng dōng jìn rù huáng hé zhōng yóu dì qū cǐ hòu tā men
发祥地陕西北部逐渐向东进入黄河中游地区。此后他们
zhú jiàn dōng jìn dìng jū yú zhuō lù jīn hé běi zhuō lù fù jìn yǔ cǐ tóng shí xī
逐渐东进，定居于涿鹿（今河北涿鹿附近）。与此同时，西
fāng yǐ yán dì wéi shǒu de yán dì bù luò hé nán fāng yǐ chí yóu wéi shǒu de jiǔ lí zú bù luò yě
方以炎帝为首的炎帝部落和南方以蚩尤为首的九黎族部落也
jìn rù le huáng hé zhōng xià yóu dì qū
进入了黄河中下游地区。

chuán shuō yán dì bù luò fā xiáng yú shǎn xī qí shān dōng miàn de jiāng shuǐ fù jìn gāi
传说炎帝部落发祥于陕西岐山东面的姜水附近，该
bù luò yán wèi shuǐ dōng xià zài shùn zhe huáng hé dōng jìn lái dào hé nán xī nán bù hòu
部落沿渭水东下，再顺着黄河东进，来到河南西南部，后
dào dá jīn shān dōng dì qū yán dì bù luò yǔ huá zú bù luò shì dài hù tōng hūn yīn shǒu
到达今山东地区。炎帝部落与华族部落世代互通婚姻，首
lǐng yán dì yě shì shǎo diǎn de ér zǐ huáng dì de xiōng dì shén nóng shì xìng jiāng chuán
领炎帝也是少典的儿子，黄帝的兄弟——神农氏，姓姜，传
shuō qí shì niú tóu rén shēn yán dì bù luò zài jìn rù shān dōng dì qū de guò chéng zhōng yǔ
说其是牛头人身。炎帝部落在进入山东地区的过程中，与
cóng nán fāng běi shàng de jiǔ lí zú bù luò xiāng yù shuāng fāng fā shēng le cháng qī jī liè de
从南方北上的九黎族部落相遇，双方发生了长期激烈的
chōng tū chuán shuō jiǔ lí zú shǒu lǐng chí yóu zhǎng zhe sì zhī yǎn jīng liù zhī shǒu rén shēn
冲突。传说九黎族首领蚩尤长着四只眼睛，六只手，人身
niú tí tóu shàng shēng zhe ruì lì de jiǎn jiǎo ěr páng bìn máo yìng rú dāo jiàn ná shí tóu
牛蹄，头上生着锐利的尖角，耳旁鬓毛硬如刀剑，拿石头

hé shā zi dāng fàn chī yán dì bù luò zài jī liè de zhàn dòu zhōng shī lì bèi pò tuì xiàng
和沙子当饭吃，炎帝部落在激烈的战斗中失利，被迫退向
běi fāng xiàng jū zhù zài zhuō lù de huáng dì qiú yuán
北方，向居住在涿鹿的黄帝求援。

huáng dì wén xùn hòu biàn yǔ yán dì lián hé sì chù diào jí bīng mǎ zhǔn bèi dī
黄帝闻讯后，便与炎帝联合，四处调集兵马，准备抵
yù chī yóu de jìn gōng chī yóu jī bài yán dì zhī hòu shì lì xùn sù péng zhàng tā chèn jī
御蚩尤的进攻。蚩尤击败炎帝之后，势力迅速膨胀，他趁机
běi shàng zhí jiē shā bèn zhuō lù dì qū huáng dì de bù duì yǔ chī yóu de rén mǎ zài zhuō lù
北上，直接杀奔涿鹿地区。黄帝的部队与蚩尤的人马在涿鹿
yuán yě shàng zhǎn kāi le jī liè de dà sī shā zhèng dāng shuāng fāng hān zhàn zhī shí chī yóu
原野上展开了激烈的大厮杀。正当双方酣战之时，蚩尤
shī zhǎn běn lǐng zào qǐ le mí tiān dà wù huáng dì jí qí rén mǎ dùn shí mí shī le fāng
施展本领，造起了弥天大雾。黄帝及其人马顿时迷失了方
xiàng dà jiā gù wǒ bù fēn zì xiāng cán shā chī yóu chèn jī jìn gōng zhèng zài wēi
向，大家敌我不分、自相残杀，蚩尤趁机进攻。正在危
jí zhī shí huáng dì de chén zǐ fēng hòu wèi huáng dì zhì
急之时，黄帝的臣子风后为黄帝制

zào le zhǐ nán chē chē shàng lì yí mù
造了指南车，车上立一木
rén wú lùn chē zi rú hé xuán zhuǎn
人，无论车子如何旋转，
nà mù rén de shǒu shǐ zhōng zhǐ xiàng
那木人的手始终指向

tóng yī fāng xiàng yī kào zhǐ
同一方向。依靠指

nán chē de zhǐ yǐn
南车的指引，

huáng dì tǒng shuài
黄帝统率

dà jūn chōng chū le
大军冲出了

dà wù de bāo wéi
大雾的包围。

hòu lái huáng
后来，黄

dì mìng chén zǐ yīng
帝命臣子应



lóng xuǎn yí gè shì dāng de dì xíng jī xù le dà liàng de shuǐ zhǔn bèi yǐ shuǐ gōng jī chí
龙选一个适当的地形，积蓄了大量的水，准备以水攻击蚩
yóu de dà jūn què bù liào chī yóu qiǎng xiān cóng tiān shàng qǐng lái le fēng shī yǔ bó yáng qǐ
尤的大军。却不料蚩尤抢先从天上请来了风师雨伯，扬起
màn tiān de kuáng fēng bào yǔ sǎo xiàng huáng dì dà jūn huáng dì de rén mǎ bèi dǎ de duì xíng dà
漫天的狂风暴雨扫向黄帝大军。黄帝的人马被打得队形大
luàn sì sǎn bēn táo xiàn yú yí piàn wāng yáng zhī zhōng huáng dì dà jīng lián máng qǐng le
乱、四散奔逃，陷于一片汪洋之中。黄帝大惊，连忙请了
tiān nǚ bá cóng tiān shàng xià fán zhù zhàn tiān nǚ bá jiàng luò dào dì miàn shī zhǎn zì jǐ de
天女魃从天上下凡助战。天女魃降落到地面，施展自己的
běn lǐng jiāng kuáng fēng bào yǔ hé biàn dì héng liú de hóng shuǐ yì sǎo ér guāng huáng dì de dà
本领，将狂风暴雨和遍地横流的洪水一扫而光，黄帝的大
jūn zhè cái zhuǎn wēi wéi ān
军这才转危为安。

huáng dì lì jí mìng lìng dà jūn chéng shì zhuǎn rù fǎn gōng dà jūn shì qì dà zhèn xiàng
黄帝立即命令大军乘势转入反攻。大军士气大振，向
chī yóu bù duì fā qǐ měng gōng shā de tā men diū kuī qì jiǎ dà bài ér qù wèi fáng
蚩尤部队发起猛攻，杀得他们丢盔弃甲、大败而去。为防
zhǐ chī yóu juǎn tǔ chóng lái huáng dì kāi shǐ xùn yǎng měng shòu zhù zhàn tā jiāng měng shòu è
止蚩尤卷土重来，黄帝开始驯养猛兽助战。他将猛兽饿
shàng jǐ tiān hòu yòu mìng jūn shì chuān shàng chī yóu bù luò de fú zhuāng qù dòu nòng tā men
上几天后，又命军士穿上蚩尤部落的服装去逗弄它们，
děng tā men bèi jī nù hòu biàn diū guo qu yì xiē xiǎo dòng wù jiǔ ér jiǔ zhī měng shòu
等它们被激怒后，便丢过去一些小动物。久而久之，猛兽
yí kàn jiàn chuān chī yóu bù luò fú zhuāng de rén jiù yě xìng dà fā chōng shàng qián qù sī yǎo
一看见穿蚩尤部落服装的人就野性大发，冲上前去撕咬。

jiù zhè yàng huáng dì lì yòng měng shòu zuì zhōng zhàn shèng le chī yóu tiān xià chóng guī
就这样，黄帝利用猛兽最终战胜了蚩尤，天下重归
tài píng gè bù luò duì qí yě yù jiā jìng zhòng yí zhì tuī jǔ tā wéi zhōng yuán dì qū bù
太平。各部落对其也愈加敬重，一致推举他为中原地区部
luò lián méng de shǒu lǐng
落联盟的首领。

huáng dì yǐ rén dé zhì lǐ tiān xià hòu lái yán huáng liǎng zú yòu róng wéi yì tǐ
黄帝以仁德治理天下，后来，炎黄两族又融为一体，
chéng wéi huá xià zú
成为华夏族。

dà yǔ zhì shuǐ 大禹治水

zǎo zài yáo de shí hou zhōng yuán dì dài jiù jīng cháng nào shuǐ zāi hóng shuǐ cháng cháng
早在尧的时候，中原地带就经常闹水灾。洪水常常
wú biān wú jì de wéi rào zhe dà shān yān mò le qiū líng lǎo bǎi xìng jiào kǔ lián tiān yáo
无边无际地围绕着大山，淹没了丘陵，老百姓叫苦连天。尧
dāng shí yě xiàng gè bù luò shǒu líng fǎng qiú guo néng zhì hóng shuǐ de rén dà jiā yì zhì tuī jiàn
当时也向各部落首领访求过能治洪水的人，大家一致推荐
le gǔn
了鲧。

gǔn qù zhì lǐ hóng shuǐ zhǐ zhī dào zhù bǎ dǎng shuǐ jīng guò le jiǔ gè nián tóu
鲧去治理洪水，只知道筑坝挡水，经过了九个年头，
hóng shuǐ réng rán méi yǒu xiāo tuì
洪水仍然没有消退。

shùndēng tiān zǐ wèi yǐ hòu tā zuì dà de xīn shì jiù shì wèi lǎo bǎi xìng zhì lǐ hǎo
舜登天子位以后，他最大的心事就是为老百姓治理好
hóng shuǐ tā gào su dà jiā shuí néng guāng dà yáo dì de shì yè nǚ lì gōng zuò
洪水。他告诉大家：“谁能光大尧帝的事业，努力工作，
zhì lǐ hǎo hóng shuǐ wǒ jiù qǐng tā dāng fù zhèng guān sī kōng
治理好洪水，我就请他当辅政官‘司空’。”

zhòng rén dōu shuō yǔ kě yǐ shèng rèn zhè ge zhí wù
众人都说禹可以胜任这个职务。

yú shì shùn jiù ràng yǔ dài zhe bó yì hòu jì zuò zhù shǒu chū fā zhì shuǐ qù le zhè
于是舜就让禹带着伯益、后稷做助手出发治水去了。这
shí hou yǔ yǔ tú shān shì de nǚ ér jié hūn gāng sì tiān yǔ wéi rén rén ài kě qīn chéng
时候，禹与涂山氏的女儿结婚刚四天。禹为人仁爱可亲、诚
shí zhōng hòu gōng zuò qín miǎn jǐn shèn shǒu jiǎo yòu líng huó mǐn jié tā gǎn kǎi zì jǐ de
实忠厚，工作勤勉谨慎，手脚又灵活敏捷。他感慨自己的
fù qīn gǔn yīn méi yǒu wán chéng zhì shuǐ dà yè ér shòu le chéng fá zì jǐ biàn chī kǔ nài láo
父亲鲧因没有完成治水大业而受了惩罚，自己便吃苦耐劳，
dān jīng jié lǜ de cóng shì zhì shuǐ gōng zuò tā suí shēn dài zhe cè liáng de zhǔn shéng dēng gāo
殚精竭虑地从事治水工作。他随身带着测量的准绳，登高

shān lì biāo zhì pǎo jiǔ zhōu cè dì xíng bú gù shǔ rè dōng hán bú gù yǔ xuě ní níng
山立标志，跑九州测地形；不顾暑热冬寒，不顾雨雪泥泞，
rì rì yè yè bēn zǒu zài zhì shuǐ gōng dì shàng tā sān cì lù guò zì jǐ de jiā mén shèn
日日夜夜奔走在治水工地上。他三次路过自己的家门，甚
zhì tīng dào zì jǐ gāng chū shēng de ér zǐ de kū shēng dōu méi jìn qu kàn yí xià qī zǐ hé
至听到自己刚出生的儿子的哭声，都没进去看一下妻子和
hái zǐ jiù zhè yàng zhěng zhěng shí sān gè nián tóu tā dài lǐng zhòng bǎi xìng kāi bì le jiǔ
孩子。就这样，整整十三个年头，他带领众百姓开辟了九
zhōu de dào lù shū tōng le jiǔ tiáo dà hé dǎ tōng le jiǔ zuò dà shān zhōng yú yòng shū
州的道路，疏通了九条大河，打通了九座大山，终于用疏
dǎo de fāng fǎ zhì hǎo le hóng shuǐ ān dìng le jiǔ zhōu tā yòu mìng lìng bó yì jiāo bǎi xìng
导的方法治好了洪水，安定了九州。他又命令伯益教百姓
zài dī shī de dì fāng zhòng dào mìng lìng hòu jì jiāo bǎi xìng zhòng gè zhǒng gǔ wù yú shì
在低湿的地方种稻，命令后稷教百姓种各种谷物。于是，
wǔ qiān lǐ jiàn fāng dì dì dài chéng le yú mǐ zhī xiāng
五千里见方的地带成了鱼米之乡。



shāngtāng tǎo fá xià jié 商汤讨伐夏桀

xià cháo de zuì hòu yí gè guó jūn míng jié shì gè diǎnxíng de bào jūn tā cán kù bō
夏朝的最后一个国君名桀，是个典型的暴君。他残酷剥

xuē yā pò rén mín guò zhe huāng yín shē chǐ de shēng huó
削压迫人民，过着荒淫奢侈的生活。

dāng shí huáng hé xià yóu yǒu gè jiào shāng de bù luò xù mù yè fā zhǎn de hěn kuài
当时黄河下游有个叫商的部落，畜牧业发展得很快。

dào le tāng zuò shǒu lǐng de shí hou zhè ge bù luò yǐ jīng shí fēn qiáng dà le
到了汤做首领的时候，这个部落已经十分强大了。

tāng shì gè jì yǒu cái gàn yòu yǒu dé xíng de shǒu lǐng hěn xiǎng zuò yì fān shì yè
汤是个既有才干又有德行的首领，很想做一番事业。

tā tīng shuō qī zǐ niáng jiā yǒu shēn shì bù luò de yī yīn dào dé gāo shàng yòu yǒu cái néng shì
他听说妻子娘家有莘氏部落的伊尹道德高尚，又有才能，是

gè xián rén jiù pài shǐ zhě dài zhe lǐ wù qù qǐng tā chū lái zuò guān dàn bèi xiè jué le
个贤人，就派使者带着礼物去请他出来做官，但被谢绝了。

tāng hěn yǒu nài xīn jiē lián sān cì pìn qǐng yī yīn zhōng yú shǐ tā dā ying chū shān tāng qǐng
汤很有耐心，接连三次聘请伊尹，终于使他答应出山。汤请

lái le yī yīn hòu jué de tā shì gè nán dé de rén
来了伊尹后，觉得他是个难得的人

cái zì jǐ bù gǎn yòng tā bǎ tā tuī jiàn gěi guó
才，自己不敢用他，把他推荐给国

jūn jié jié huāng yín wú dào zhòng yòng jiān chén qū
君桀。桀荒淫无道，重用奸臣，驱

zhú xián cái gēn běn méi yǒu xīn sī zhì lǐ guó jiā
逐贤才，根本没有心思治理国家。

yī yīn fēi cháng shī wàng jiù huí dào le tāng de
伊尹非常失望，就回到了汤的

shēn biān tāng duì yī yīn de huí guī biǎo shì rè liè huān
身边。汤对伊尹的回归表示热烈欢

yíng dāng jí qǐng tā zuò zì jǐ de zhù shǒu dà dà
迎，当即请他做自己的助手，大大



人物小资料

红颜祸水——妹喜

夏朝末年的妹喜是夏桀（夏代最后一个国王）的宠妃。妹喜有三个癖好：一是喜欢看人们在大到可以划船的池里饮酒；二是喜欢听撕裂绢帛的声音；三是喜欢戴男人的官帽。妹喜的这三个癖好也加快了夏朝灭亡的脚步。

xiǎo xiǎo de shì dōu zhǎo tā shāng liang
小小的事都找他商量。

jié yuè lái yuè hūn yōng bào nù bǎi xìng de rì zi yuè lái yuè nán guò tāng biàn xià
桀越来越昏庸、暴虐，百姓的日子越来越难过，汤便下

jué xīn tuī fān xià cháo de tǒng zhì
决心推翻夏朝的统治。

bù jiǔ tāng fā bīng bǎ xià de méng yǒu wéi jīn hé nán huá xiàn dōng nán gù
不久，汤发兵把夏的盟友韦（今河南滑县东南）、顾

jīn shān dōng fàn xiàn dōng nán kūn wú jīn hé nán xǔ chāng dōng děng bù luò xiāo miè
(今山东范县东南)、昆吾（今河南许昌东）等部落消灭
le jīng guò shí yī cì chū zhēng shāng shì shí shàng yǐ chéng wéi dāng shí zuì qiáng dà de yí gè
了。经过十一次出征，商事实上已成为当时最强大的一个
bù luò dàn zhè bìng méi yǒu yǐn qǐ hūn yōng de jié de zhòng shì
部落，但这并没有引起昏庸的桀的重视。

tāng jiù hé yī yǐn shāng liang shì fǒu kě yǐ mǎ shàng qù tǎo fá jié yī yǐn rèn wéi
汤就和伊尹商量是否可以马上去讨伐桀。伊尹认为：

mù qián jié hái yǒu yí dìng de shí lì wǒ men bù fāng xiān tíng zhǐ jìn gòng kàn tā yǒu shén
“目前桀还有一定的实力，我们不妨先停止进贡，看他有什
me fǎn yìng
么反应。”

tāng jiē shòu yī yǐn de jiàn yì tíng zhǐ xiàng jié jìn gòng jié dà fā léi tíng xià
汤接受伊尹的建议，停止向桀进贡。桀大发雷霆，下

lǐng jiǔ yī fā bīng jìn gōng shāng bù luò
令九夷发兵进攻商部落。

yú shì tāng gǎn kuài xiàng jié qǐng zuì bìng mǎ shàng huī fù jìn gòng yí nián hòu
于是，汤赶快向桀请罪，并马上恢复进贡。一年后，

jiǔ yī zhōng yī xiē bù luò bù kān rěn shòu jié de qī yā fēn fēn pàn lí xià cháo yī yǐn
九夷中一些部落不堪忍受桀的欺压，纷纷叛离夏朝。伊尹

yòu jí shí tí xǐng tāng tāo fá jié de shí jī dào le
又及时提醒汤：“讨伐桀的时机到了。”

tāng zài chū zhēng qián zhào jí jiāng shì kāi le gè jǔ shī dà huì xiān fēn xī le xíng shì
汤在出征前召集将士开了个誓师大会，先分析了形势，

rán hòu duì dà jiā shuō bú shì wǒ xiǎng fǎn pàn shí zài shì yīn wéi jié zuò è duō duān
然后对大家说：“不是我想反叛，实在是因为桀作恶多端，

shàng tiān de zhǐ yì shì yào wǒ xiāo miè tā wǒ bù gǎn bù tīng cóng tiān mìng a
上天的旨意是要我消灭他，我不敢不听从天命啊！”

jiāng shì men dōu hèn bu de jié zǎo diǎn r miè wáng yīn cǐ shì qì gāo zhāng zuò zhàn
将士们都恨不得桀早点儿灭亡，因此士气高涨，作战